



THAMILAN தமிழ்

தமிழ் பேசும் மக்களின் கருத்துரிமைக் காவலன்

மலர் : 03, இதழ் : 118 சுபகிருது வருடம், காந்திமகை மாதம் 19ஆம் திகதி திங்கட்கிழமை (05.12.2022) ஹிஜ்ரி 1444, ஜமா அஹல் அஹல் - 10, O115 886187 - பக்கங்கள் 10 விலை ரூ.60

இலங்கையின் 75ஆவது சுதந்திர தினம் அடுத்த வருடம் அனுஷ்டிக்கப்படும்போது அதன் பிரதான நிஷ்டைக்கு முக்கியமான நாடுகளின் தலைவர்களுக்கு அழைப்பு விடுக்கப்பட்டுள்ளது. அதில் கலந்துகொள்ள வருகை தருவதாக எகிப்து ஜனாதிபதி உறுதியளித்துள்ளார். இந்திய பிரதமருக்கு அழைப்பு விடுக்கப்பட்டுள்ளது. அதில் இந்திய ஜனாதிபதி கலந்துகொள்ள வருகை தராமென எதிர்பார்க்கப்படுகிறது. இது தொடர்பான ஏற்பாடுகளை ஜனாதிபதி ரணில் நேரடியாகவே கையாள்வதாக சொல்லப்படுகிறது.



# மின், மருத்துவ சேவைகளை அத்தியாவசியமாக்கி விசேட வர்த்தமானி! ஜனாதிபதி ரணில் அறிவிப்பு

மின்சார விநியோகம் தொடர்பான அனைத்து சேவைகள், பெற்றோலிய உற்பத்திகள், எரிபொருள் வழங்கல் மற்றும் விநியோகம், சுகாதார சேவைகள் ஆகிய மூன்று விடயங்களும் ஜனாதிபதி ரணில் விகிதாசீர்க்கலனில் அத்தியாவசிய சேவைகளாக பிரகடனப்படுத்தப்பட்டு உள்ளன. இது தொடர்பான வர்த்தமானி அறிவித்தல் நேற்று முன்தினம் (03) ஜனாதிபதியின் செயலாளர் சமன் ஏகத்தாயகக் களினால் வெளியிடப்பட்டுள்ளது. **02 பக்கம்**

## அடுத்த சுதந்திர தினத்தில் ஒரு தாய் மக்களாவோம்!



சட்டத்தரணிகள் பங்களிப்பு அவசியமென ஜனாதிபதி ரணில் தெரிவிப்பு

மக்களின் கவலைகளை கடந்த காலத்தை நோக்கி பின்வாங்கி போடுவதன் மூலம் 75ஆவது சுதந்திர தினத்தின்போதாவது நாட்டின் ஒற்றுமை மற்றும் ஒருமைப்பாட்டை சீர்குலைக்கும் முயற்சிகளை தவிர்த்துக் கொள்ள முடியாமென ஜனாதிபதி ரணில் விகிதாசீர்க்கலனில் தெரிவித்தார். ஏற்கனவே நாடாளுமன்ற உறுப்பினர்களிடையே கவந்துரையாடப்பட்டது போல நாட்டினுள்ள சட்டத்தரணிகள் பங்களிப்புச் செய்தால் இந்த இலக்கை... **02 பக்கம்**

### நிபுணர்கள் கூறுவதை மாத்திரம் கேட்டு தீர்மானங்களை எடுப்பது ஆபத்தானது!

அரசாங்கம் மக்களுடனும் ஆலோசனை கலப்பது அவசியம் என்கிறார் பொருளியல் நிபுணர் தேவராஜன்

நிபுணர்கள் கூறுவதை மாத்திரம் கவனத்திற் கொள்ளாமல், மக்கள் கூறுபவற்றுக்கும் இவர்களைக் கூடுதலான அளவுக்கு செவிசாய்க்கவேண்டும் என்று கூறிப்படுக்கும் மூத்த பொருளியல் நிபுணரான பேராசிரியர் சிமார். பொறியியல் மற்றும் தொழில்நுட்ப நிறுவனத்தினால் ஏற்பாடு செய்யப்பட்ட பொருளாதார மீட்சிக்கான வழிவரைபடம் தொடர்பான சர்வதேச மாநாட்டொன்றில் கலந்துகொண்டு... **02 பக்கம்**

### பெருந்தோட்டக் கம்பனிகள் தனியான காட்டு இராஜ்ஜியம் நாடாளுமன்றில் சாடினார் ஷாஜேட் சுரேஷ் எம்.பி.

பெருந்தோட்டங்கள் தற்போது அழிவடைந்து வருகின்றன. மனித உரிமை துன்புறுத்தல்களும் பெருந்தோட்ட பிரதேசங்களிலேயே அதிகளவில் இடம்பெற்று வருகின்றன. நாட்டினுள்ள தொழில் சட்டத்திட்டங்களுக்கு அப்பால் பெருந்தோட்டங்களில் கம்பனிகளால் தனியான சட்டத்திட்டங்கள் அமுல்படுத்தப்படுகின்றன. கம்பனிகள் மலையாள பிரதேசங்களில் தனியான காட்டு இராஜ்ஜியத்தை முன்னெடுத்து வருகின்றன. எனவே, தொழில் சட்டங்கள் மேலும் வலுப்படுத்தப்பட வேண்டும் என்று இலங்கை தேசிய தொட்ட தொழிலாளர் சங்கத்தின் பொதுச் செயலாளரும் நாடாளுமன்ற உறுப்பினருமான ஷாஜேட் சுரேஷ் தெரிவித்தார். **02 பக்கம்**

### 3 ஆம் தவணைக்காக அரசு பாடசாலைகள் இன்று ஆரம்பம்

(சே.கூபரர்)

அரசு பாடசாலைகளில் மூன்றாம் தவணைக்கான கல்வி நடவடிக்கைகள் இன்று (05) ஆரம்பமாகவுள்ளன. மூன்றாம் தவணை காலம் இன்றுமுதல் திங்களும் 2023ஆம் ஆண்டு மார்ச் 24ஆம் திகதிவரை நடைபெறும் என கல்வியமைச்சு அறிவித்துள்ளது. இதுகுறித்து கல்வியமைச்சு வெளியிட்டிருள்ள சுற்றறிக்கையில், மூன்றாம் தவணை... **02 பக்கம்**

### புதிதாக விமானங்களை கொள்வனவு செய்யும் ஸ்ரீலங்கை எயார்லைன்ஸ்

ஸ்ரீலங்கை எயார்லைன்ஸ் நிறுவனம் விமானங்களை கொள்வனவு செய்யவுள்ளதாக குத்தகை அடிப்படையில் புதிதாக சில தொழில்க்கப்பட்டுள்ளது. **02 பக்கம்**

### உழுந்து வடைக்குள் கரப்பான்பூச்சி யாழில் வாடிக்கையாளருக்கு காத்திருந்த அதிர்ச்சி

**02 பக்கம்**

### போலி முகவர் மட்டக்களப்பில் பொதுமக்களால் மடக்கிப்பிடிப்பு உதவியாளர்கள் மூவர் தப்பியோட்டம்

**08 பக்கம்**

### 400 வெளிநாட்டு வேலைவாய்ப்பு நிறுவனங்களின் உரிமம் இரத்து

சுற்றுலா விசேஷில் ஆட்களை வெளிநாடுக்கு அனுப்பி, அது தொடர்பான தகவலை சமர்ப்பிக்கத் தவறும் 400 வெளிநாட்டு வேலைவாய்ப்பு நிறுவனங்களின் உரிமம் இரத்து செய்யப்பட்டுள்ளதாக தொழில் அமைச்சர் ஷாஜேட் சுரேஷ் தெரிவித்தார். தொழில் மற்றும் வெளிநாட்டு அமைச்சின் விவகாரங்கள்... **02 பக்கம்**

### மாணவர்கள் மத்தியில் தீவிரமாக ஊடுருவியுள்ள போதைப்பொருள் அதிர்ச்சி தகவலை வெளியிட்ட புலனாய்வுப் பிரிவு

பாடசாலை மற்றும் பல்கலைக்கழகங்களில் ஊல் போதைப்பொருள் வேகமாக பரவுகின்றன. பொலிஸ் புலனாய்வுத் தகவல்கள்... **02 பக்கம்**



### சிறிய, பெரிய அளவிலான வியாபாரங்களுக்கு குறைந்த வட்டிக் கடன்!

வியசாய, உற்பத்தி, சேவை மற்றும் வியாபார விற்பனைகளின் முதலீடு மற்றும் முகவர் நடவடிக்கையின் தேவைக்கமைய அதிகூடிய மின்செலுத்தல் காலம்

**ரூ.50 மில்லியன்** வருடாந்த வட்டி வீதம் **6.5%** முதல்

வரை கடன் தொகையைப் பெறும் வசதி

வருடாந்த முழு ஊதியம்  
- ரூ.15 மில்லியன் வரை - 0112 481461 - ரூ.750 மில்லியன் வரை - 0112 481356  
அல்லது அருகிலுள்ள கிளையை நாடுங்கள்.

\*நிந்தனைகள் உண்டு











# சுற்றுலாப் பயணிகளின் பாதுகாப்புக்காக புதிய கையடக்கத் தொலைபேசிச் செயலி

## அமைச்சர் ஹரின் பொன்னாண்டோ



சுற்றுலாத்துறையை மேம்படுத்தும் நோயு இந்நாட்டுக்கு வருகை தரும் சுற்றுலாப் பயணிகளின் பாதுகாப்புக்காக புதிய கையடக்கத் தொலைபேசி செயலி பொருள் அறிமுகப்படுத்த நடவடிக்கை எடுத்துள்ளதாக சுற்றுலா துறை மற்றும் காணி அமைச்சர் ஹரின் பொன்னாண்டோ தெரிவித்தார்.

சுற்றுலாத்துறை மற்றும் காணி அலுவலகப் பற்றிய அமைச்சர் ஆலோசனைக் குழு அமைச்சர் சி. தலைமையில் அண்மையில் (30) நாடாளுமன்றத்தில் கூடியபோது அவர் இதனைத் தெரிவித்தார்.

நாட்டின் சுற்றுலாத்துறையின் மேம்பாடு

தொடர்பில் எடுக்கப்பட்டுள்ள மற்றும் எதிர் பார் க்கப்படும் நடவடிக்கைகள் குறித்து விளக்கியும் போது அமைச்சர் இதனைக் குறிப்பிட்டதுடன், ஜனவரி முதல் இறங்கிய கையடக்கத் தொலைபேசிச் செயலியை பயன்படுத்த முடியும் என அவர் மேலும் தெரிவித்தார்.

ஆரோக்கியம், இறந்த பெயலி மூலம் சுற்றுலாப் பயணிகள் சிறப்பாக உள்ள அவர்கள் இறந்தும் இறந்தும் நோக்கு வதற்கு அனுமதி வழங்கும், அவர்கள் தொலைபேசி போடும் அவர் அவர் வது வது பாதுகாப்பு நடவடிக்கைகளை எடுக்கவேண்டி, ஸ்டாப்ட்டால் அளவளும் அதனை மேற்கொள்ள முடியும் என

அமைச்சர் விளக்கமளித்தார்.

மேலும், சுற்றுலாப் பயணிகளின் பாதுகாப்புக்காக சுற்றுலாப் பயணிகளைக் கவரும் ஒவ்வொரு கடற்கரைப் பகுதிகளிலும் சுற்றுலா போலிஸ் அனியொபென்ற நிறுத்த நடவடிக்கை எடுக்கப்படும் எனவும் அமைச்சர் குறிப்பிட்டார்.

விசேடமாக 2023இல் 15 இலட்சம் சுற்றுலாப் பயணிகளை வரவழைக்க திட்டமிட்டுள்ளதாகவும் ஹரின் பொன்னாண்டோ தெரிவித்தார்.

ஆரோக்கியம், காணி அளவளும் நடவடிக்கைகள் தாமதமடையுமா போன்ற இடங்களில் கவனத்தையுட்ப



## Manager / Assistant Manager (Engineering) / Deputy General Manager / Assistant Accountant / Assistant Manager (Legal)

Institution: Lanka Sathosa Limited  
Apply: The Chairman, Lanka Sathosa Limited, No. 27, CWE Secretariat Building, Vauxhall Street, Colombo 02.

## Computer Assistant - Open to all interested applicants (Female / Male)

Institution: US Embassy Colombo  
Basic Function of the Position: Under the supervision of the Systems Manager, manages the Embassy's computer operations and serves as a technical, Local Area Network (LAN) administrative advisor to the Systems Manager, on all computer-related issues. Serves as the primary training specialist for training users in new operating systems, productivity software, Department of State developed software and mobile device usage, for one-on-one and one-to-many training presentations. Provides technical guidance and desk-side support and computer expertise to all the Embassy users to ensure proper utilization of mission IT resources.

Requirements: Minimum of 4 years' work experience performing progressively more responsible work in the management, administration and utilization of computer systems and networks, PC support programming, hardware and software troubleshooting, training users on Windows workstation and MS Office applications is required.

For more information on how to apply visit the Mission web site: (<https://lk.usembassy.gov/embassy/jobs/>)

## Security Guard - Fixed Term: 18 Months (Female/Male)

Institution: US Embassy Colombo  
Basic Function of Position: Perform Guard services to safeguard New Embassy Compound/U.S Government property, personnel and observe area to protect property from fire damage or theft.

- Major Duties and Responsibilities:
1. Prevent entry of unauthorized persons to New Embassy Compound and U.S. Government buildings.
  2. Check persons and Vehicles desiring entry to New Embassy Compound/U.S. Properties.
  3. Protect New Embassy Compound/ U.S. Government Property from fire, damage and theft.
  4. Provide suitable information to Local Guard Force members regarding suspicious persons and vehicles movements.
- For more information on how to apply visit the Mission web site: (<https://lk.usembassy.gov/embassy/jobs/>)

## Health and Nutrition Manager

Institution: Unicef  
Requirements: University Degree on relevant field, Two years of experience  
Apply: <http://jobs.unicef.org/cw/en-us/jobs/557620>

## Assistant Showroom Manager

- A well reputed company involved in fair trade.
- Key Requirements:
- Assist the showroom manager in planning and implementing strategies to attract customers
  - Coordinate daily customer service operations
  - Track the progress and annual objectives
  - Monitor and maintain store inventory
  - Evaluate employee performance and identify hiring and training needs

Candidate profile

- 2 years experience in customer service
- Fluent in English and Sinhala/Tamil

Attractive remuneration will be provided for selected candidate.

Interested candidates can apply by sending their CVs to [recruitmentconnected@gmail.com](mailto:recruitmentconnected@gmail.com)  
Contact us on +94 776 371 1341 +94 777328 123, BConnected (Pvt) Ltd.  
No. 07, Skelton Gardens, Colombo 05.



மலையா கலாசார ஒன்றியத்தின் ஏற்பாட்டில் அமர்ந்திருக்கும் தர்மாஜிதின் நிலைவர வேளவந்தை இராமாகிருணா தமிழ் வித்தியாலத்தில் இலவச ஊடகக் கருத்தரங்கு நேற்றுமுன்தினம் சனி்கிழமை இடம்பெற்றது.

## ஸ்ரீ லங்கா முஸ்லிம் மீடியா போர்த்தின் ஊடகக் கருத்தரங்கு பாணந்துறையில்



மேற்பட்ட சிரேஷ்ட மானவ மாணவிகள் கலந்துகொண்டனர்.

பாணந்துறை அம்-புளியா தேயிய பாடசாலைப்பின் 97 சிரிஷு மாணவர் ஊர் ஏற்பாட்டில் நடைபெற்ற இக்கருத்தரங்கில், சான்றிதழ் வழங்கும் நிகழ்ச்சியில் இலவச கருத்தரங்கு பாணந்துறையில் ஊடகப் பொருள் கருவிக் கிளாஸி பிரதம அறிவிக்கக் கலந்துகொண்டார்.

கொளவ அறிவிக்க ஸ்ரீ லங்கா முஸ்லிம் மீடியா போர்த்தின் முன்னர் தலைவரும் ஆலோசகருமான என்.எம்.அபீன், பாணந்துறை எழுத்தாளர்கள், ஊடகவியலாளர், அறிவிக்க அமைப்பாளர், பாணந்துறை அலுவல், யாழ் எழுத்தாளர் கணபுலமம் பீட்டி இக்காட மற்றும் கல்குறியின் ஆசிரியர்களுக்கும் கலந்து சிறப்பித்தார்.

இந்நிகழ்வில் கல்குறியின் பழைய மாணவிகள், 97ஆவது குழுவின் நிர்வாக உறுப்பினர்கள் ஏற்பாடுகளை மேற்படுத்தமை குறிப்பிட்டத்தகது.

## சவூதி அரேபிய தூதுவர் சபாநாயகருடன் சந்திப்பு



இவர்களை சவூதி அரேபிய தூதுவர் சவூதி ஹமது நஸர் அல்-நஸர் அல்-கஹ்தானி (Khalid Hamoud Nasser Aldasam Alkhatani) சார்பாகப் மத்திய யாப்பா அபேவாந்தலைவன் அன்-ஸமபி (29) நாடாளுமன்றத்தில் சந்தித்தார்.

சவூதி அரேபியாவில் அதிக சம்பளம் பெறும் செளிநாட்டு அணியாளர்களின் பெரும்பாலான இவர்கையர் கள் உள்ளதாக தூதுவர் தெரிவித்தார். சவூதி அரேபியாவில் பயிற்றுப்பட்ட பணியாளர்களுக்கு பல சந்தர்ப்பங்கள் காணப்படும் வதாகவும் இவர்கை பணியாளர்களை பயிற்றுவிப்பதற்கு தொழிநுட்பநிதி நிலையமொன்றை உருவாக்குவதற்கு தொழில் மற்றும்



ஊடகக்காரர் புனித, சேவியா ஆலயத்தின் வருடந்த திருவிளா திருப்பலியானது நேற்று முன்தினம் (03) பங்குத்தந்தை வண. வினசன் ஜெயராசா அடிகர் தலைமையில் மிகவும் சிறப்பாக நடைபெற்றது. இது திருப்பலியில் உலகிய பங்குத்தந்தை வண. அடிகர் மற்றும் முன்னர் பங்குத்தந்தை வண. டன் அடிகர் உட்பட பலரை தந்த அருட்தந்தை, அருட்பேரோசிகள் வண. அபீன், வண. சந்திரி என அனைவரும் கலந்து மிகச் சிறப்பாக திருவிளா திருப்பலியை ஒப்புக்கொடுத்தனர். திருவிளா திருப்பலியில் பங்கு மக்கள் அனைவரும் கலந்துகொண்டு சிறப்பித்தனர்.







